

99046031011000, 99046031011000

Persönliche Daten einer bestehenden Beeidigung als Dolmetscherin/Dolmetscher und/oder Ermächtigung als Übersetzerin/Übersetzer ändern

Heruntergeladen am 08.07.2025

<https://fimportal.de/xzufi-services/448336462/L100040>

Modul	Sachverhalt
Leistungsschlüssel	99046031011000, 99046031011000
Leistungsbezeichnung I	Persönliche Daten einer bestehenden Beeidigung als Dolmetscherin/Dolmetscher und/oder Ermächtigung als Übersetzerin/Übersetzer ändern
Leistungsbezeichnung II	
Typisierung	4 - Land: Regelung
Quellredaktion	Niedersachsen
Freigabestatus Katalog	unbestimmter Freigabestatus
Freigabestatus Bibliothek	unbestimmter Freigabestatus
Begriffe im Kontext	Vorübergehende Tätigkeit als Übersetzerin, Vorübergehende Tätigkeit als Dolmetscherin, Dolmetscher/in - Allgemeine Beeidigung und

Modul	Sachverhalt
	Übersetzer/in - Ermächtigung, Vorübergehende Tätigkeit als Dolmetscher, Übersetzer/Übersetzerin werden, Vorübergehende Tätigkeit als Übersetzer, Dolmetscher/Dolmetscherin werden, Verzeichnis der allgemein beeidigten Dolmetscher und bestellten Übersetzer Eintragung
Leistungstyp	Leistungsobjekt mit Verrichtung
Leistungsgruppierung	Gerichtliche Leistungen (046)
Verrichtungskennung	Änderung (011)
SDG-Informationsbereich	
Lagen Portalverbund	Anmeldepflichten (2010100), Eintragung in Register (2020100)
Einheitlicher Ansprechpartner	Ja
Fachlich freigegeben am	08.03.2023
Fachlich freigegeben durch	Niedersächsisches Justizministerium
Handlungsgrundlage	https://voris.wolterskluwer-online.de/browse/document/cite/0ec003fa-c95a-3bbb-b07c-fde14f8033e2 https://www.gesetze-im-internet.de/gdolmg/BJNR212400019.html https://www.gesetze-im-internet.de/gvg/_189.html https://voris.wolterskluwer-online.de/browse/document/cite/0ec003fa-c95a-3bbb-b07c-fde14f8033e2 https://www.gesetze-im-internet.de/gdolmg/BJNR212400019.html https://www.gesetze-im-internet.de/gvg/_189.html
Teaser	Ändern sich persönliche Daten zu einer bestehenden allgemeinen Beeidigung als Dolmetscher:in oder Ermächtigung als Übersetzer:in, sind diese dem Landgericht Hannover mitzuteilen.
Volltext	Die allgemeine Beeidigung von Gerichtsdolmetscher:innen, Dolmetscher:innen, für behördliche und notarielle Zwecke Gebärdensprachdolmetscher:innen und die Ermächtigung von Übersetzer:innen zur Sprachübertragung für gerichtliche, behördliche und

Modul	Sachverhalt
	<p>notarielle Zwecke für das Gebiet des Landes Niedersachsen erfolgt auf Antrag beim Landgericht Hannover.</p> <p>Sind Sie bereits beeidigt oder ermächtigt und ändern sich nachträglich Ihre persönlichen Daten, sind die Änderungen dem Landgericht Hannover mitzuteilen. Mitzuteilen sind insbesondere Namensänderungen, Adressänderungen, Änderungen von Kontakt- und Erreichbarkeitsdaten oder auch Angaben zur fachlichen Qualifikation.</p> <p>Weitere Sprachen können Sie nicht als Änderung mitteilen. Hierfür ist ein neuer, kostenpflichtiger Antrag auf allgemeine Beeidigung als Dolmetscher:in oder Dolmetscher und/oder Ermächtigung als Übersetzer:in oder Übersetzer beim Landgericht Hannover zu stellen.</p>
Erforderliche Unterlagen	Änderungen von fachlichen Qualifikationen sind durch geeignete Nachweise, z. B. Zeugnisse, Bescheinigungen, zu belegen.
Voraussetzungen	Es sind keine Voraussetzungen zu erfüllen
Kosten	Gebühr: Es fallen keine Kosten an
Verfahrensablauf	Das Landgericht Hannover verarbeitet mitgeteilte Änderungen und trägt diese im Verzeichnis über die allgemein beeidigten Dolmetscher:innen und die ermächtigten Übersetzer:innen ein, wenn einer Einstellung in das Verzeichnis mit dem Antrag auf Beeidigung oder Ermächtigung zugestimmt wurde.
Bearbeitungsdauer	Mitgeteilte Änderungen werden unverzüglich verarbeitet.
Frist	Grundsätzlich gibt es keine Fristen für die Antragstellung. Änderungen von persönlichen Daten sollten unverzüglich mitgeteilt werden.
weiterführende Informationen	
Hinweise	Bitte denken Sie daran, dass Ihnen Aufträge von Gerichten, Behörden und Notariaten nur erteilt

Modul	Sachverhalt
	werden können, wenn Ihre persönlichen Daten auf einem aktuellen Stand sind und Sie erreicht werden können.
Rechtsbehelf	Kein Rechtsbehelf, da lediglich Angaben für eine bestehende Beeidigung als Dolmetscher:in und/oder Übersetzer:in geändert werden.
Kurztext	<ul style="list-style-type: none"> - Änderung persönlicher Daten einer bestehenden allgemeinen Beeidigung als Dolmetscher:in und/oder Ermächtigung als Übersetzer:in - Änderungen persönlicher Daten sind mitzuteilen. Mitzuteilende Veränderungen sind insbesondere Namensänderungen, Adressänderungen, Änderungen von Kontakt- und Erreichbarkeitsdaten oder Angaben zur fachlichen Qualifikation. - Für die Aufnahme weiterer Sprachen ist ein neuer, kostenpflichtiger Antrag auf Beeidigung/Ermächtigung zu stellen. - Fachliche Qualifikationen sind durch Nachweise zu belegen. - Die Mitteilung von Änderungen ist kostenfrei. - Landgericht Hannover
Ansprechpunkt	Die Zuständigkeit liegt beim Landgericht Hannover.
Zuständige Stelle	Landgericht Hannover
Formulare	
Ursprungsportal	Persönliche Daten einer bestehenden Beeidigung als Dolmetscherin/Dolmetscher und/oder Ermächtigung als Übersetzerin/Übersetzer ändern, Change personal data of an existing sworn interpreter and/or translator authorization